

**Zeitschrift:** Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...

**Band:** - (1930)

**Anhang:** Bürgerliche Armenpflege : Übersicht über den Stand der bürgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bürgerliche Armenpflege.



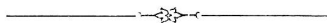
## Übersicht

über den

**Stand der bürgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages**

im

**Jahre 1929.**



Amtsbezirke und Gemeinden	I. Armengut				II. Unterstützungen						
	Vermögensbestand auf 31. Dezember 1929				Dauernd Unterstützte			Vorübergehend Unterstützte	Total	Kosten	
	Wirklicher Bestand		Gesetzlicher Bestand		Kinder		Erwach- sene			Total	Kosten
	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Ehe- lich	Unehe- lich		Fr.	Rp.		
<b>Aarberg.</b>											
Aarberg . . . . .	22,181	96	22,181	96	—	—	7	4	11	2,616	70
Niederried . . . . .	136,377	22	136,377	22	2	3	5	5	15	4,496	25
Total	158,559	18	158,559	18	2	3	12	9	26	7,112	95
<b>Bern.</b>											
Bern, bürgerliche Waisenhäuser . . . . .	4,891,977	85	4,891,977	85	54	—	—	—	54	122,796	40
„ allgem. bürgerl. Armengut . . . . .	1,227,260	53	1,227,260	53	6	—	11	18	35	27,914	30
„ Affenzunft . . . . .	151,557	25	151,557	25	—	—	7	11	18	9,711	10
„ Distelzwang . . . . .	364,470	—	364,470	—	—	—	3	6	9	14,090	—
„ Kaufleuten . . . . .	410,800	—	410,800	—	3	—	3	3	9	8,153	80
„ Metzgern . . . . .	503,365	20	503,365	20	4	1	25	13	43	24,686	20
„ Mittellöwen . . . . .	416,734	05	416,734	05	8	—	21	1	30	23,408	85
„ Mohren . . . . .	559,698	10	559,698	10	2	—	22	3	27	24,280	30
„ Obergerwern . . . . .	618,417	—	618,417	—	7	1	27	7	42	40,727	30
„ Pfistern . . . . .	646,086	70	646,086	70	—	—	19	21	40	26,524	90
„ Schifflenten . . . . .	151,221	05	151,221	05	—	—	4	—	4	2,439	75
„ Schmieden . . . . .	978,394	82	978,394	82	7	5	28	10	50	33,408	25
„ Schuhmachern . . . . .	288,410	—	288,410	—	—	—	6	17	23	15,067	79
„ Webern . . . . .	184,701	—	184,701	—	4	—	5	3	12	6,450	65
„ Zimmerleuten . . . . .	514,858	68	514,858	68	3	1	23	2	29	15,744	43
Total	11,907,952	23	11,907,952	23	98	8	204	115	425	400,404	02
<b>Biel.</b>											
Biel . . . . .	897,587	55	897,587	55	14	5	82	16	117	42,957	—
Bözingen . . . . .	87,782	70	87,782	70	—	—	17	7	24	10,264	25
Evilard . . . . .	21,300	—	21,300	—	—	2	4	3	9	2,744	55
Vingelz . . . . .	32,362	01	32,362	01	2	—	—	—	2	278	—
Total	1,039,032	26	1,039,032	26	16	7	103	26	152	56,243	80
<b>Büren.</b>											
Arch . . . . .	9,174	49	9,174	49	10	1	6	3	20	4,998	35
Büren . . . . .	73,055	65	73,055	65	2	1	23	13	39	14,598	90
Diessbach . . . . .	26,302	95	26,302	95	7	—	12	11	30	14,661	90
Meinisberg . . . . .	26,082	39	26,082	39	5	—	4	4	13	5,982	45
Pieterlen . . . . .	21,315	10	21,315	10	—	—	10	13	23	5,719	35
Total	155,930	58	155,930	58	24	2	55	44	125	45,960	95
<b>Burgdorf.</b>											
Burgdorf, Armengut . . . . .	209,015	90	209,015	90	5	1	—	17	23	7,073	75
„ Spitalgut . . . . .	1,014,235	58	1,014,235	58	—	—	21	—	21	22,558	20
„ Waisengut . . . . .	557,132	34	557,132	34	—	—	—	—	—	—	—
„ Verschiedene Stiftungen . . . . .	39,603	48	39,603	48	—	—	—	—	—	—	—
Total	1,819,987	30	1,819,987	30	5	1	21	17	44	29,631	95

Amtsbezirke und Gemeinden	I. Armengut				II. Unterstützungen						
	Vermögensbestand auf 31. Dezember 1929				Dauernd Unterstützte			Vorübergehend Unterstützte	Total	Kosten	
	Wirklicher Bestand		Gesetzlicher Bestand		Kinder		Erwach- sene			Total	Fr.
	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Ehe- lich	Unehe- lich		Total	Fr.		
<b>Courtelay.</b>											
Corgémont . . . . .	184,339	54	184,339	54	—	—	2	—	2	1,284	60
Cormoret . . . . .	54,648	07	54,648	07	9	—	18	4	31	9,747	60
Cortébert . . . . .	28,063	83	28,063	83	—	1	3	1	5	2,549	95
Courtelay . . . . .	97,510	28	97,510	28	1	—	11	10	22	5,611	85
La Heutte . . . . .	34,963	75	34,963	75	—	—	5	—	5	1,848	25
St-Imier . . . . .	224,753	30	224,753	30	13	—	24	13	50	17,960	75
Orvin . . . . .	28,294	13	28,294	13	4	—	4	4	12	4,324	25
Péry . . . . .	100,618	63	100,618	63	—	1	16	2	19	12,832	63
Sonceboz-Sombeval . . . . .	29,001	31	29,001	31	2	—	11	2	15	9,178	40
Villeret . . . . .	101,143	88	101,143	88	10	—	15	20	45	18,783	80
Total	883,336	72	883,336	72	39	2	109	56	206	84,122	08
<b>Delémont.</b>											
Delémont . . . . .	188,965	10	188,965	10	8	—	25	15	48	20,296	20
<b>Konolfingen.</b>											
Kiesen . . . . .	15,798	65	15,798	65	2	—	4	—	6	809	75
<b>Laufen.</b>											
Laufen, Stadt . . . . .	22,719	20	22,719	20	2	1	9	4	16	5,601	25
„ Vorstadt . . . . .	13,294	25	13,294	25	4	—	1	1	6	1,230	60
Total	36,013	45	36,013	45	6	1	10	5	22	6,831	85
<b>Moutier.</b>											
Châtillon . . . . .	46,220	55	46,220	55	—	—	3	—	3	2,578	77
Courrendlin . . . . .	23,325	60	23,325	60	6	1	22	6	35	15,958	46
Court . . . . .	39,787	40	17,286	77	—	—	1	1	2	2,516	30
Grandval . . . . .	5,813	85	5,813	85	—	—	—	—	—	—	—
Perrefitte . . . . .	10,266	66	10,266	66	—	—	2	—	2	1,000	—
Pontenet . . . . .	15,059	25	15,059	25	—	—	—	—	—	—	—
Reconvilier . . . . .	38,842	75	38,842	75	3	—	18	2	23	8,978	95
Tavannes . . . . .	31,608	65	31,608	65	—	—	6	9	15	5,225	60
Total	210,924	71	188,424	08	9	1	52	18	80	36,258	08
<b>Nidau.</b>											
Bühl . . . . .	4,844	75	4,844	75	—	—	1	—	1	421	60
Nidau . . . . .	78,075	40	78,075	40	—	—	8	3	11	6,321	15
Total	82,920	15	82,920	15	—	—	9	3	12	6,742	75
<b>Porrentruy.</b>											
Porrentruy . . . . .	115,000	—	115,000	—	2	—	24	19	45	12,548	95

Amtsbezirke und Gemeinden	I. Armengut				II. Unterstützungen						
	Vermögensbestand auf 31. Dezember 1929				Dauernd Unterstützte			Vorübergehend Unterstützte	Total	Kosten	
	Wirklicher Bestand		Gesetzlicher Bestand		Kinder		Erwach- sene			Total	Fr.
	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Ehe- lich	Unehe- lich		Erwach- sene			
<b>Nieder-Simmental.</b>											
Reutigen . . . . .	50,743	89	50,743	89	—	—	—	—	—	—	—
<b>Thun.</b>											
Thun, Spendgut . . . . .	42,000	—	42,000	—	—		—	—	—	—	—
„ Spitalgut . . . . .	1,053,134	10	1,053,134	10	—	—	49	51	100	68,395	60
„ Waisengut . . . . .	649,438	35	649,438	35	32	—	—	—	32	29,904	95
Total	1,744,572	45	1,744,572	45	32	—	49	51	132	98,300	55
<b>Wangen.</b>											
Wangen . . . . .	52,000	—	52,000	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Rekapitulation.</b>											
Aarberg . . . . .	158,559	18	158,559	18	2	3	12	9	26	7,112	95
Bern . . . . .	11,907,952	23	11,907,952	23	98	8	204	115	425	400,404	02
Biel . . . . .	1,039,032	26	1,039,032	26	16	7	103	26	152	56,243	80
Büren . . . . .	155,930	58	155,930	58	24	2	55	44	125	45,960	95
Burgdorf . . . . .	1,819,987	30	1,819,987	30	5	1	21	17	44	29,631	95
Courtelary . . . . .	883,336	72	883,336	72	39	2	109	56	206	84,122	08
Delémont . . . . .	188,965	10	188,965	10	8	—	25	15	48	20,296	20
Konolfingen . . . . .	15,798	65	15,798	65	2	—	4	—	6	809	75
Laufen . . . . .	36,013	45	36,013	45	6	1	10	5	22	6,831	85
Montier . . . . .	210,924	71	188,424	08	9	1	52	18	80	36,258	08
Nidau . . . . .	82,920	15	82,920	15	—	—	9	3	12	6,742	75
Porrentruy . . . . .	115,000	—	115,000	—	2	—	24	19	45	12,548	95
Nieder-Simmental . . . . .	50,743	89	50,743	89	—	—	—	—	—	—	—
Thun . . . . .	1,744,572	45	1,744,572	45	32	—	49	51	132	98,300	55
Wangen . . . . .	52,000	—	52,000	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	18,461,736	67	18,439,236	04	243	25	677	378	1323	805,263	88